

FMH

- Editorial
657 SwissDRG – ist die Einführung auf den 1. Januar 2012 realistisch?
Pierre-François Cuénoud
- Zentralvorstand
659 Aus dem Zentralvorstand
- 660 Personalien**

Weitere Organisationen und Institutionen

- SRK
661 Transkulturelle Kompetenz – Notwendigkeit oder Freifach?
Anke Kayser, Heinrich Kläui
 Missverständnisse und Schwierigkeiten bei der Arbeit mit Migrantinnen und Migranten abbauen – darum geht es bei dem hier vorgestellten Fortbildungsangebot des Schweizerischen Roten Kreuzes.

- MEDGATE
663 Chronic Care Management: Telemedizin in der Praxis
Mascha Bethke, Jan von Overbeck
 Chronic Care Management ist ein Instrument, das auch in der Telemedizin zur Betreuung chronisch kranker Patienten eingesetzt wird. Lesen Sie, wie der betreuende Hausarzt in den telemedizinischen Behandlungsprozess einbezogen werden soll.

- STIZ
665 Antidote bei Vergiftungen 2010
Hugo Kupferschmidt, Anna Barbara Stalder
- 
- Neuigkeiten beim Thema Antidot: Die Antidotliste wurde überarbeitet, und ab März 2010 bietet Swissmedic die Möglichkeit, selten gebrauchte Antidote vereinfacht zuzulassen. Die Sicherheit der Versorgung soll so verbessert werden.

Leserbriefe / Mitteilungen

- Forum ZV
667 KVG: dringliche Massnahmen und Managed Care. Wo stehen wir?
David Winizki, René Haldemann, Ignazio Cassis
- 669 Briefe an die SÄZ**
- 671 Facharztprüfung / Mitteilungen**

FMH Services



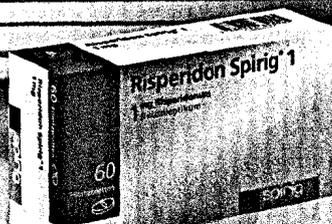
- 672 Praxisvermittlung**
FMH Consulting Services
- 673 Berufliche Vorsorge BVG**
FMH Insurance Services
- 675 Stellen und Praxen**

Tribüne

- Standpunkt
683 Keine Staatsintervention mit der Volksinitiative «Ja zur Hausarztmedizin»!
Peter Tschudi, Heinrich Koller, Thomas Gächter
 Stellungnahme zum Beitrag «Ist der Arztberuf noch ein freier Beruf?» von Ignazio Cassis in Ausgabe 10 der SÄZ. Der Präsident des Initiativkomitees «Ja zur Hausarztmedizin» und zwei Juristen weisen Vorwürfe zurück und betonen, dass sie keinesfalls eine «Staatsmedizin» anstreben.

- Medizingeschichte
684 Zauber Berge – oder die Schweiz als Gesundheitsparadies
Eberhard Wolff
 Ist die Schweiz wirklich ein «Gesundheitsparadies» oder doch eher eine «Krankheitslandschaft»? Um diese Frage geht es in diesem und im folgenden Beitrag anlässlich der Ausstellung «Zauber Berge» im Landesmuseum Zürich.

Risperidon Spirig®
 Das atypische Antipsychotikum

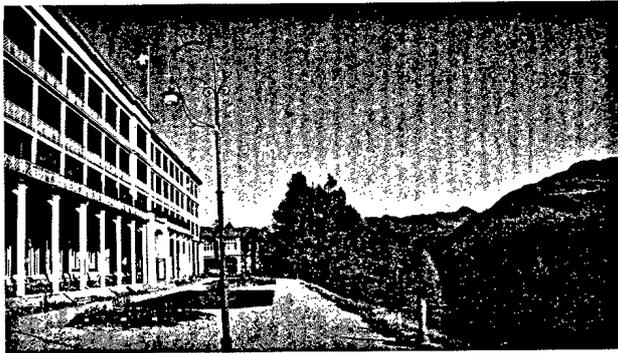


Gut schweizerisch.

www.spirig.ch

soligo

Tribüne



685 Medizingeschichte
Schauder Berge –
oder die Schweiz als Krankheitslandschaft
Iris Ritzmann

Wer hätte das gedacht? Historische und aktuelle Analysen zeigen, dass das Bild von der Schweiz als Gesundheitsparadies mit viel Natur, reinem Wasser und frischer Luft ein Klischee ist, das der Wirklichkeit nicht standhält.

688 Standpunkt
«Goldstandard» als Innovationskiller?
Adrian Merlo

Der Neurochirurg wundert sich, warum ein nicht-innovatives Medikament mit fraglich besseren Daten zum Überleben zum «Goldstandard» erklärt wurde. Ein pekuniär motivierter Gebrauch des Begriffs «Goldstandard» behindert den therapeutischen Fortschritt.

690 Diener des Staates ...
Rainer M. Kaelin und 16 Mitunterzeichnende

Eine Würdigung von Thomas Zeltner, der Ende 2009 als Direktor des BAG zurückgetreten ist. Die Autoren halten fest, dass die öffentliche Gesundheit ihm viel verdanke, nicht zuletzt wegen der Kampagnen gegen das Rauchen und Aids.

692 Spectrum

Horizonte

693 Begegnung mit ...
«Das Risiko fliegt mit»
Daniel Lüthi

Roland Albrecht ist Chefarzt der Schweizerischen Rettungswacht Rega. Im Gespräch verrät er, dass diese Aufgabe für ihn die Verwirklichung gleich zweier Kindheitsträume bedeutet: Arzt werden und fliegen.

696 Streiflicht
Die Weltreise
Erhard Taverna

Erzählung über eine besondere Reise in verschiedene Regionen dieser Welt. Das Ende der Reise ist nicht auf dieser Welt.

Zuguterletzt

698 Von der Ethik zum Recht ...
und wieder zurück?
Jean Martin

Die Zahl gesetzlicher Regelungen in Bereichen, wo es zuvor nur berufsständische Empfehlungen gab, nimmt zu. Der Autor fragt, ob sich nicht ein gewisser «Wildwuchs» an Kontrolle und Überwachung breitmacht.

Anna



IMPRESSUM

Redaktion
 Dr. med. et lic. phil. Bruno Kesseli
 (Chefredaktor)
 Dr. med. Werner Bauer
 Dr. med. Jacques de Haller (FMH)
 PD Dr. med. Jean Martin
 lic. oec. Anna Sax, MHA
 Prof. Dr. med. Hans Stalder
 Dr. med. Erhard Taverna
 lic. phil. Jacqueline Wettstein (FMH)

Redaktion Ethik
 PD Dr. theol. Christina Aus der Au
 Prof. Dr. med. Lazare Benaroyo
 Dr. phil., dipl. biol. Rouven Porz

Redaktion Medizingeschichte
 PD Dr. med. et lic. phil. Iris Ritzmann
 PD Dr. rer. soc. Eberhard Wolff

Redaktion Ökonomie
 lic. oec. Anna Sax, MHA

Redaktion Recht
 Fürsprecher Hanspeter Kuhn (FMH)

Managing Editor
 Annette Eichholtz M.A.

Redaktionssekretariat
 Margrit Neff

Redaktion und Verlag
 EMH Schweizerischer Ärzteverlag AG
 Farnsburgerstrasse 8, 4132 Muttenz
 Tel. 061 467 85 55, Fax 061 467 85 56
 E-Mail: redaktion.saez@emh.ch
 Internet: www.saez.ch, www.emh.ch

Herausgeber
 FMH, Verbindung der Schweizer
 Ärztinnen und Ärzte, Elfenstrasse 18,
 Postfach 170, 3000 Bern 15
 Tel. 031 359 11 11, Fax 031 359 11 12
 E-Mail: info@fmh.ch
 Internet: www.fmh.ch

Herstellung
 Schwabe AG, Muttenz

Marketing EMH
 Thomas Gierl M.A.
 Leiter Marketing und Kommunikation
 Tel. 061 467 85 49, Fax 061 467 85 56
 E-Mail: tgierl@emh.ch

Inserate
Werbung
 Ariane Furrer, Assistentin Inserateregie
 Tel. 061 467 85 88, Fax 061 467 85 56
 E-Mail: afurrer@emh.ch

«Stellenmarkt/Immobilien/Diverses»
 Gisela Wagner, Inserateannahme
 Stellenmarkt
 Tel. 061 467 85 55, Fax 061 467 85 56
 E-Mail: stellenmarkt@emh.ch

«Stellenvermittlung»
 FMH Consulting Services
 Stellenvermittlung
 Postfach 246, 6208 Oberkirch
 Tel. 041 925 00 77, Fax 041 921 05 86
 E-Mail: mail@fmhjob.ch
 Internet: www.fmhjob.ch

Abonnemente
FMH-Mitglieder
 FMH Verbindung der Schweizer
 Ärztinnen und Ärzte
 Elfenstrasse 18, 3000 Bern 15
 Tel. 031 359 11 11, Fax 031 359 11 12

EMH Abonnement
 EMH Schweizerischer Ärzteverlag AG
 Abonnemente, Postfach, 4010 Basel
 Tel. 061 467 85 75, Fax 061 467 85 76
 E-Mail: abo@emh.ch

Jahresabonnement: CHF 320.–,
 zuzüglich Porto

© 2010 by EMH Schweizerischer
 Ärzteverlag AG, Basel. Alle Rechte vor-
 behalten. Nachdruck, elektronische
 Wiedergabe und Übersetzung, auch
 auszugsweise, nur mit schriftlicher
 Genehmigung des Verlages gestattet.

Erscheint jeden Mittwoch

ISSN 0036-7486

ISSN 1424-4004 (Elektronische Ausg.)

© Foto Titelseite: Association pour
 le Patrimoine de Leysin